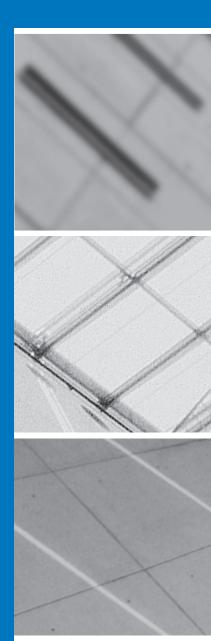
Bulletin 31/15

Bundesamt für Gesundheit





Herausgeber Bundesamt für Gesundheit CH-3003 Bern (Schweiz) www.bag.admin.ch

Redaktion

Bundesamt für Gesundheit CH-3003 Bern Telefon 058 463 87 79 drucksachen-bulletin@bag.admin.ch

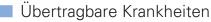
Druck

ea Druck AG Zürichstrasse 57 CH-8840 Einsiedeln Telefon 055 418 82 82

Abonnemente, Adressänderungen BBL, Vertrieb Bundespublikationen CH-3003 Bern Telefon 058 465 50 50 Fax 058 465 50 58 verkauf.zivil@bbl.admin.ch

ISSN 1420-4266

Übertragbare Krankheiten Meldungen Infektionskrankheiten	592
Aktuelle Lage: Arztbesuche wegen Zeckenstich bzw. Lyme-Borreliose sowie Fälle von FSME	594
Sentinella-Statistik	596
Verbraucherschutz Schlussbericht Brachytherapie-Audits	597
Betäubungsmittel Rezeptsperrung	599



Meldungen Infektionskrankheiten

Stand am Ende der 29. Woche (21.07.2015)^a

- ^a Arzt- oder Labormeldungen laut Meldeverordnung. Ausgeschlossen sind Fälle von Personen mit Wohnsitz ausserhalb der Schweiz bzw. des Fürstentums Liechtenstein. Zahlen provisorisch nach Eingangsdatum. Bei den in *kursiver* Schrift angegebenen Daten handelt es sich um annualisierte Angaben: Fälle pro Jahr und 100000 Wohnbevölkerung (gemäss Statistischem Jahrbuch der Schweiz). Die annualisierte Inzidenz erlaubt einen Vergleich unterschiedlicher Zeitperioden.
- b Siehe Influenza-Überwachung im Sentinella-Meldesystem www.bag.admin.ch/sentinella.
- ^c Ausgeschlossen sind materno-foetale Röteln.
- d Bei schwangeren Frauen und Neugeborenen.
- e Eingeschlossen sind Fälle von Haut- und Rachendiphtherie, aktuell gibt es ausschliesslich Fälle von Hautdiphtherie.

	Wo 20	oche 29 15 201	4 2013	Let 201	zte 4 Wo 5 201		Let 201	zte 52 V 5 201		Sei 201	t Jahres 5 201	
Respiratorische Übertrag	gung											
Haemophilus influenzae:		1	2	9	5	9	105	92	90	71	66	56
invasive Erkrankung		0.60	1.30	1.40	0.80	1.40	1.30	1.10	1.10	1.60	1.40	1.20
Influenzavirus-Infektion, saisonale Typen und Subtypen ^b		1 0.60		2 0.30	8 1.30		5806 71.00	1529 18.70	2879 <i>35.20</i>	5735 125.80	1508 <i>33.10</i>	2822 <i>61.90</i>
Legionellose	10	14	11	49	37	31	349	278	306	181	127	136
	<i>6.40</i>	8.90	7.00	7.80	5.90	<i>4.90</i>	<i>4.30</i>	3.40	<i>3.70</i>	<i>4.00</i>	<i>2.80</i>	<i>3.00</i>
Masern		1 0.60	14 8.90	1 0.20	1 0.20	72 11.40	21 <i>0.30</i>	84 1.00	121 1.50	15 <i>0.30</i>	17 <i>0.40</i>	109 2.40
Meningokokken:	1		1	2	2	3	43	44	34	28	22	29
invasive Erkrankung	0.60		<i>0.60</i>	0.30	0.30	0.50	0.50	0.50	0.40	<i>0.60</i>	0.50	<i>0.60</i>
Pneumokokken:	7	9	9	33	31	40	797	818	955	566	561	667
invasive Erkrankung	4.40	<i>5.70</i>	<i>5.70</i>	5.20	<i>4.90</i>	6.40	9.80	<i>10.00</i>	11.70	12.40	12.30	14.60
Röteln°					1 0.20		5 0.06	3 0.04	5 0.06	4 0.09	2 0.04	5 0.10
Röteln, materno-foetal ^d												
Tuberkulose	9	8	11	35	50	48	503	490	476	290	260	300
	<i>5.70</i>	5.10	7.00	<i>5.60</i>	<i>8.00</i>	7.60	<i>6.20</i>	<i>6.00</i>	5.80	<i>6.40</i>	5.70	<i>6.60</i>
Faeco-orale Übertragung)											
Campylobacteriose	206	187	161	677	670	699	6942	7839	7731	3242	3947	3620
	131.00	118.90	<i>102.40</i>	107.60	106.50	111.10	<i>84.90</i>	<i>95.90</i>	94.60	71.10	<i>86.60</i>	79.40
Enterohämorrhagische	10	3	3	33	11	6	183	101	66	110	52	33
E. coli-Infektion	<i>6.40</i>	1.90	1.90	5.20	1.80	1.00	2.20	1.20	0.80	2.40	1.10	0.70
Hepatitis A				4 0.60	5 0.80	2 0.30	48 0.60	55 <i>0.70</i>	63 <i>0.80</i>	21 <i>0.50</i>	30 <i>0.70</i>	32 0.70
Listeriose	1	1	2	5	4	6	73	92	44	31	58	29
	0.60	0.60	1.30	0.80	0.60	1.00	0.90	1.10	0.50	<i>0.70</i>	1.30	<i>0.60</i>
Salmonellose, S. typhi/paratyphi		1 0.60			2 0.30	1 0.20	16 <i>0.20</i>	26 <i>0.30</i>	27 0.30	8 <i>0.20</i>	15 <i>0.30</i>	12 0.30
Salmonellose, übrige	24	20	14	96	84	69	1206	1251	1256	492	522	547
	15.30	12.70	8.90	15.30	13.40	11.00	14.80	<i>15.30</i>	15.40	10.80	11.40	12.00
Shigellose	2	4	3	11	12	10	138	146	172	64	70	73
	1.30	2.50	1.90	1.80	1.90	1.60	1.70	1.80	2.10	1.40	1.50	1.60

Bundesamt für Gesundheit Direktionsbereich Öffentliche Gesundheit Abteilung Übertragbare Krankheiten Telefon 058 463 87 06

▶▶▶▶ Übertragbare Krankheiten

	Woch 2015	e 29 2014	2013	Letzte 2015	e 4 Woch 2014	nen 2013	Letzte 2015	52 Wo 2014	chen 2013	Seit J 2015	ahresbe 2014	eginn 2013
Durch Blut oder sexuell übe	rtragen											
Aids	3 1.90			15 <i>2.40</i>	9 1.40	3 0.50	82 1.00	120 1.50	92 1.10	46 1.00	53 1.20	58 1.30
Chlamydiose	159 101.10	229 145.60	116 <i>73.80</i>	715 <i>113.70</i>	780 1 <i>24.00</i>	618 <i>98.30</i>	9690 118.50	9484 116.00	8227 100.60	5426 119.00	5430 119.10	4607 101.00
Gonorrhoe	40 <i>25.40</i>	31 19.70	36 22.90	148 <i>23.50</i>	129 <i>20.50</i>	119 18.90	1716 <i>21.00</i>	1638 <i>20.00</i>	1713 <i>21.00</i>	1038 <i>22.80</i>	908 19.90	962 21.10
Hepatitis B, akut			2 1.30		7 1.10	8 1.30	31 <i>0.40</i>	58 <i>0.70</i>	66 <i>0.80</i>	13 <i>0.30</i>	29 <i>0.60</i>	36 0.80
Hepatitis B, total Meldunge	n 9	19	25	106	110	140	1325	1410	1456	733	803	832
Hepatitis C, akut		2 1.30		1 <i>0.20</i>	6 1.00	1 0.20	33 <i>0.40</i>	63 <i>0.80</i>	55 <i>0.70</i>	19 <i>0.40</i>	40 <i>0.90</i>	27 0.60
Hepatitis C, total Meldunge	n 6	29	34	99	162	183	1578	1661	1774	849	937	1013
HIV-Infektion		4 2.50		33 <i>5.20</i>	44 7.00		528 <i>6.50</i>	589 7.20	598 7.30	315 <i>6.90</i>	315 <i>6.90</i>	317 7.00
Syphilis	22 14.00	20 12.70	19 12.10	72 11.40	93 14.80	85 13.50	1049 12.80	1064 13.00	1114 13.60	574 12.60	585 12.80	633 13.90
Zoonosen und andere durch	Nektore	en übertr	agbare K	rankheiten								
Brucellose				1 <i>0.20</i>			2 0.02	4 0.05	3 0.04	1 <i>0.02</i>	2 0.04	0.04
Chikungunya-Fieber		2 1.30		1 0.20	11 1.80		91 1.10	24 0.30	3 0.04	26 <i>0.60</i>	21 <i>0.50</i>	0.04
Dengue-Fieber		1 <i>0.60</i>	1 0.60	6 1.00	10 1.60	9 1.40	133 1.60	164 2.00	144 1.80	71 1.60	66 1.40	76 1.70
Gelbfieber												
Hantavirus-Infektion							1 <i>0.01</i>	1 <i>0.01</i>	5 <i>0.06</i>	1 <i>0.02</i>	1 <i>0.02</i>	
Malaria	6 <i>3.80</i>	9 <i>5.70</i>	1 0.60	40 <i>6.40</i>	29 <i>4.60</i>	8 1.30	341 <i>4.20</i>	198 2.40	172 2.10	166 <i>3.60</i>	128 <i>2.80</i>	90 2.00
Q-Fieber			1 0.60	3 <i>0.50</i>	1 0.20	1 0.20	39 <i>0.50</i>	29 <i>0.40</i>	20 <i>0.20</i>	18 <i>0.40</i>	17 <i>0.40</i>	14 0.30
Trichinellose				1 <i>0.20</i>			1 <i>0.01</i>		2 0.02	1 <i>0.02</i>		0.02
Tularämie		2 1.30	4 2.50	2 0.30	3 <i>0.50</i>	6 1.00	40 <i>0.50</i>	21 <i>0.30</i>	40 <i>0.50</i>	9 <i>0.20</i>	7 0.20	14 0.30
West-Nil-Fieber								1 0.01	1 0.01			
Zeckenenzephalitis	3 1.90	3 1.90	22 14.00	24 3.80	31 <i>4.90</i>	50 <i>8.00</i>	109 1.30	173 2.10	135 1.60	57 1.20	61 1.30	91 <i>2.00</i>
Andere Meldungen												
Botulismus						1 0.20		1 0.01	1 0.01		1 0.02	0.02
Creutzfeldt-Jakob-Krankheit		1 <i>0.60</i>			1 0.20	1 0.20	20 <i>0.20</i>	18 <i>0.20</i>	16 <i>0.20</i>	12 <i>0.30</i>	8 <i>0.20</i>	11 0.20
Diphtherie ^e				3 <i>0.50</i>			7 0.09	1 0.01		6 0.10		
Tetanus												

Übertragbare Krankheiten

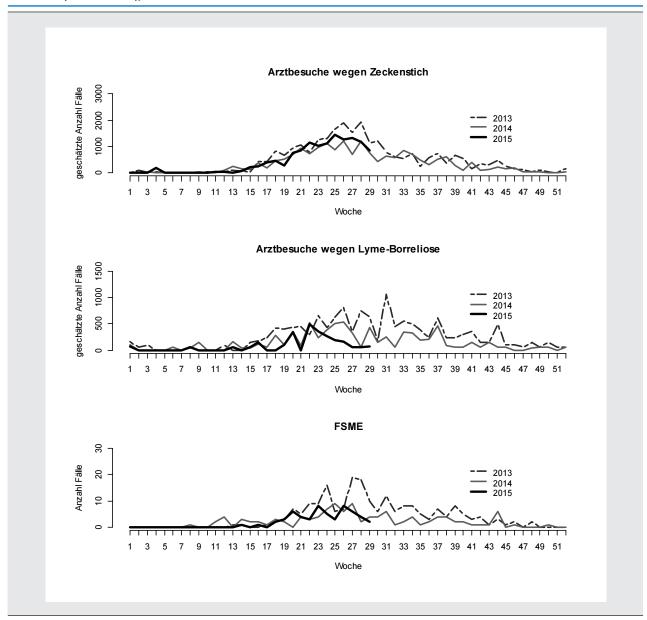
Aktuelle Lage:

Arztbesuche wegen Zeckenstich bzw. Lyme-Borreliose sowie Fälle von FSME

Stand: 21.07.2015

Abbildung 1

Geschätzte Fälle von Arztbesuchen wegen Zeckenstich bzw. Lyme-Borreliose sowie Fälle von FSME, 2013–2015 (bis Woche 29), Schweiz



Geschätzte Fälle von Arztbesuchen wegen Zeckenstich und Lyme-Borreliose

Bis Ende der Woche 29/2015 sind hochgerechnet 10000 Arztbesuche wegen Zeckenstich gemeldet worden (oberste Grafik in Abbildung 1, Tabelle 1). Diese Zahl bewegt sich im langjährigen Rahmen.

Bis Ende der Woche 29/2015 gab es geschätzte 2000 Fälle von akuter Lyme-Borreliose (mittlere Grafik in Abbildung 1, Tabelle 1). Diese Zahl ist im Vergleich zu den Vorjahren tief

Fallmeldungen zu Frühsommer-Meningoenzephalitis (FSME)

Die wöchentlichen Zahlen unterliegen grossen Schwankungen. Seit 2000 wurden bis zur Woche 29 zwischen 34 und 150 Fälle von FSME

gemeldet. Bis zur Woche 29 des laufenden Jahres wurden 56 Fälle registriert (Abbildung 1, unten, Abbildung 2).

▶▶▶▶ Übertragbare Krankheiten

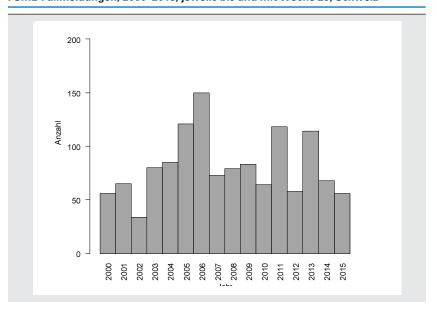
Tabelle 1

Geschätzte Fälle von Arztbesuchen wegen Zeckenstich bzw. Lyme-Borreliose, 2008–2015, jeweils bis und mit Woche 29, Schweiz

Erkrankungsjahr	Lyme-Borreliose	Arztbesuche wegen Zeckenstich
2008	7000	10000
2009	5000	10000
2010	4000	10000
2011	7000	20000
2012	6000	10000
2013	7000	20000
2014	5000	10000
2015	2000	10000

Abbildung 2

FSME-Fallmeldungen, 2000-2015, jeweils bis und mit Woche 29, Schweiz



Kontakt

Bundesamt für Gesundheit Direktionsbereich Öffentliche Gesundheit Abteilung Übertragbare Krankheiten Telefon 058 463 87 06

Erläuterungen zur Erhebung und Auswertung der Daten

Zeckenstiche und Borreliose-Erkrankungen werden seit 2008 im Sentinella-Meldesystem erfasst. In diesem Netzwerk melden Grundversorger (Allgemeinpraktikerinnen und Allgemeinpraktiker, Internistinnen und Internisten sowie Pädiaterinnen und Pädiater) auf freiwilliger Basis wöchentlich ihre Beobachtungen. Diese werden dann auf die ganze Schweiz hochgerechnet. Es handelt sich somit um Schätzungen.

Unter akuter Lyme-Borreliose ist eine Wanderröte (Erythema migrans) und/oder ein Borrelien-Lymphozytom zu verstehen. Die chronischen Formen der Lyme-Borreliose werden zwar auch gemeldet, sind jedoch in den Zahlen nicht enthalten, um ausschliesslich die Erkrankungen in der Zeckensaison abzubilden.

Die Anzahl geschätzter Fälle von Arztbesuchen wegen Lyme-Borreliose kann über derjenigen wegen Zeckenstich liegen, wenn in der entsprechenden Zeitperiode Fälle von Lyme-Borreliose ohne direkten Bezug zu einem aktuellen Zeckenstich gemeldet werden. Patienten mit einer akuten Lyme-Borreliose können sich nur in 50% der Fälle an einen Zeckenstich erinnern.

Erkrankungen an Frühsommer-Meningoenzephalitis (FSME) sind im obligatorischen Meldesystem erfasst. Ärzteschaft und Laboratorien müssen sämtliche Fälle dem Kantonsarzt und dem BAG melden. Es handelt sich somit um genaue Fallzahlen.

Die Auswertungen für diesen Lagebericht erfolgen nach Erkrankungsdatum; dies im Gegensatz zu den Statistiken im Internet bzw. im BAG-Bulletin, wo das Test- bzw. Eingangsdatum massgebend ist. Dadurch sind Differenzen bei den Zahlen möglich. Weiter kann es aufgrund von Nachmeldungen oder endgültigen Klassifikationen zu Änderungen bei den Fallzahlen kommen.

Übertragbare Krankheiten **Sentinella-Statistik**

Anzahl Meldungen (N) der letzten 4 Wochen bis 17.7.2015 und Inzidenz pro 1000 Konsultationen (N/10³) Freiwillige Erhebung bei Hausärztinnen und Hausärzten (Allgemeinpraktiker, Internisten und Pädiater)

Woche	26		27		28		29		Mitt 4 W	tel ochen
Thema	N	N/10 ³	Ν	N/10 ³	ΝI	V/10 ³	1 N	V/10 ³	Ν	N/10 ³
Influenzaverdacht	2	0.2	2	0.2	5	0.5	2	0.2	2.8	0.3
Mumps	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Otitis Media	31	2.6	40	3.3	38	3.6	33	4.0	35.5	3.4
Pneumonie	6	0.5	9	0.7	4	0.4	6	0.7	6.3	0.6
Pertussis	1	0.1	3	0.2	2	0.2	1	0.1	1.8	0.2
Zeckenstiche	25	2.1	27	2.2	23	2.2	14	1.7	22.3	2.1
Lyme Borreliose	10	0.8	11	0.9	8	0.8	7	0.9	9	8.0
Impfung gegen Pertussis (>=16-Jährige)	22	1.8	33	2.7	23	2.2	25	3.1	25.8	2.5
Nachholimpfung gegen Masern (>24-Monatige)	24	2.0	24	2.0	14	1.3	16	2.0	19.5	1.8
Meldende Ärzte	142		146		124		96		127	

Provisorische Daten

eignissen in der Strahlentherapie in Frankreich in den

Jahren 2004–2005 (Epinal) und 2006–2007 (Toulouse)

hat die BAG-Direktion entschieden, alle radioonkologi-

schen Betriebe in der Schweiz zu auditieren. Aus die-

sem Grund wurden von Januar 2011 bis Juni 2012 alle

29 radioonkologischen Betriebe mit Teletherapie einem

durchschnittlich zwei Tage dauernden Audit unterzogen.

Ziel dieser Auditkampagne war, einen Überblick über

die radioonkologische Praxis in der Schweiz zu gewin-

nen und zusätzlich die relevanten radioonkologischen

Prozessabläufe zu erfassen und zu evaluieren. Solche

Audits sollen auch dazu beitragen, das Risiko des Eintre-

tens eines Strahlenunfalls zu vermindern. Zudem wurde

Nach mehreren einschneidenden Er-

logie handelt, konnten die Schwerpunkte dieser Auditkampagne von den Vorgängeraudits übernommen werden. Die Prüfpunkte umfassten: Prozessablauf, Organisation, Verantwortlichkeiten sowie Qualitätssicherung, wobei der Prozessablauf in der Brachytherapie weitgehend demjenigen der Teletherapie entspricht und deshalb nicht mehr im Fokus stand. Die Schwerpunkte basieren auf ICRP- und IAEA-Empfehlungen zu den durchgeführten Analysen von Therapiefehlern in der Radioonkologie. Die Analyse der Auditkampagne

der vorangegangenen Auditkampa-

Da es sich bei der Brachytherapie um einen Teilbereich der Radioonko-

gne, mehrheitlich positiv.

damit auch eine Grundlage für zukünftige klinische Au-In den Folgeaudits im Jahr 2013 hat wurden 20 Betriebe besucht, die entweder HDR, LDR oder beide Anwendungen anbieten. Die Audits dauerten im Mittel einen halben bis einen ganzen Tag und wurden unter Beteiligung des/der verantwortlichen Radioonkologen/-in, des/der

Medizinphysikers/-in sowie, falls

verfügbar, auch des/der MTRA so-

wie des/der Anästhesiearztes/ärztin

abgehalten. Erfreulicherweise war

die Akzeptanz der Betriebe gegen-

über den Audits, wie auch schon in

hat ein hohes Qualitätsniveau im Bereich Brachytherapie in den radioonkologischen Betrieben Schweiz aufgezeigt, d.h. die Therapien werden durchwegs auf dem aktuellen Stand von Wissenschaft und Technik durchgeführt. Die eruierten Verbesserungsmöglichkeiten können durch geringe Optimierungsverfahren erreicht werden.

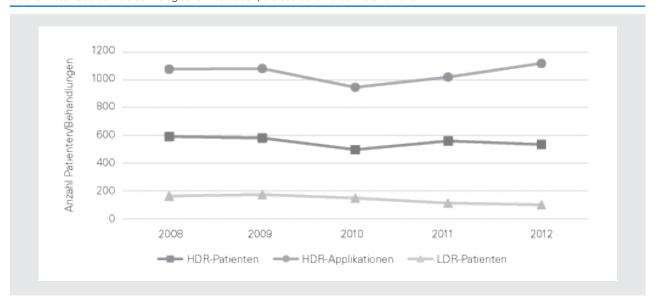
Kontakt

David Wittwer Bundesamt für Gesundheit Verbraucherschutz Abteilung für Strahlenschutz Telefon 058 464 94 00

das BAG alle 17 Betriebe mit High Dose Rate (HDR) Brachytherapie (Ir-192, Sr-90) sowie 10 von 15 Betrieben mit Low Dose Rate (LDR) Brachytherapie (I-125 Seed Implantationen zur Bekämpfung von Prostatatumoren) auditiert. Die oben erwähnte Auditkampagne hatte sich auf die Teletherapie konzentriert. Oberflächen- und Tiefentherapie waren bereits in vorangegangenen Jahren geprüft worden. Insgesamt

dits geschaffen.

Abbildung 1 Zeitliche Entwicklung der behandelten Patienten und der durchgeführten Applikationen Quelle: Daten aus den radioonkologischen Betrieben, die auditiert wurden. Stand 2013



Bulletin 31

Betäubungsmittel

Rezeptsperrung

Folgende Rezepte sind gesperrt							
Kanton	Block-Nrn.	Rezept-Nrn.					
Luzern	4380101–4380125	175205D					

Swissmedic Abteilung Betäubungsmittel



P.P. **A**

Adressberichtigungen: BAG Bulletin BBL, Vertrieb Publikationen CH-3003 Bern

Bulletin 31/15